

Klavierauszug  
von  
**S**ehrlichkeit und Siehe,  
einem Schauspiel mit Gesang  
in einem Akt  
von  
**C. J. Wagenfels.**

---

In Musik gesetzt  
von  
**E r n s t W i l h e l m W o l f,**  
weiland Herzoglich Sachsen-Weimarischer Capellmeister.



Neue unveränderte Auflage.

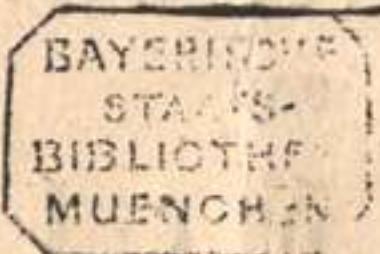
---

Leipzig, 1794.  
In der Gräffschen Buchhandlung.

00041750

## Singende Personen.

Robert. (Tenor.)  
Nöschen, seine Frau. (Diskant.)  
Wilhelm, ihr Sohn. (Diskant.)  
Cleon, Roberts Vater. (Bass.)  
Der Fürst. (Bass.)



Verzeichniß  
der Arien und Gesänge.

---



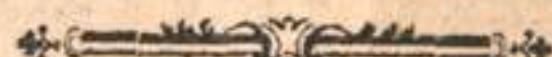
---

Aerm und klein ist meine Hütte	Seite 8	Schuß, o Engel frommer Liebe	Seite 7
Durchspähe nicht	9	So sind' ich dich	19
Einst liebte treu und brüderlich	22	Steigt durch die Wolken (Schlußchor.)	25
Glücklich, Kind! an deinem Herzen. (Duett.)	11	Traurig sank sein Haupt zur Erde	15
Ihr, die durch gütiges Geschick	21	Und die Hoffnung hebt im Leiden	23
Nun entschlage dich der Klagen	16	Was ist Lieb? (Duett.)	14

A n h a n g.

---

O da flossen Freudentränen	Seite 35
O so will ich gutes thun	36



Leipzig,

gedruckt bey Johann Gottlob Immanuel Breitkopf.

1782.

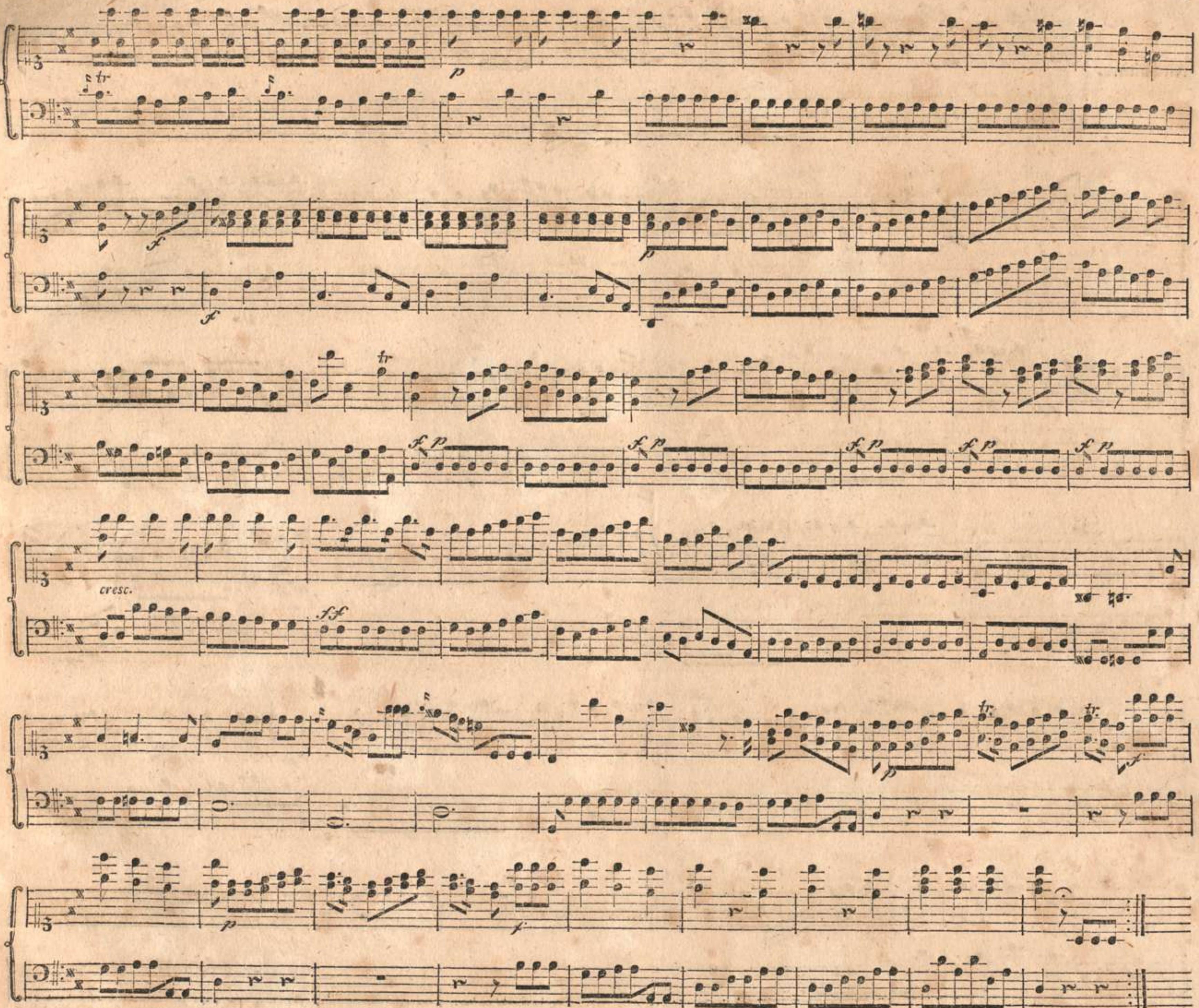
Ehrlichkeit und Liebe.

Sinfonie.

Allegro  
di molto.

The musical score consists of eight staves of music for two voices (Soprano and Bass) and piano. The key signature is A major (two sharps). The time signature starts at 3/4. The vocal parts are in soprano and bass clef. The piano part is in bass clef. The score includes dynamic markings such as *f*, *p*, *cresc.*, *tr.*, and *ff.*. The vocal parts enter at different times, with the soprano starting earlier than the bass. The piano part provides harmonic support throughout the piece.

A handwritten musical score for two staves, page 2. The top staff uses a treble clef and common time (indicated by a '3'). It consists of six measures of music, primarily featuring eighth-note chords and some sixteenth-note patterns. The bottom staff uses a bass clef and common time (indicated by a 'C'). It also consists of six measures, featuring eighth-note chords and some sixteenth-note patterns. The music is written on five-line staves. There are no explicit dynamics or performance instructions other than the clefs and time signatures.



Andantino.

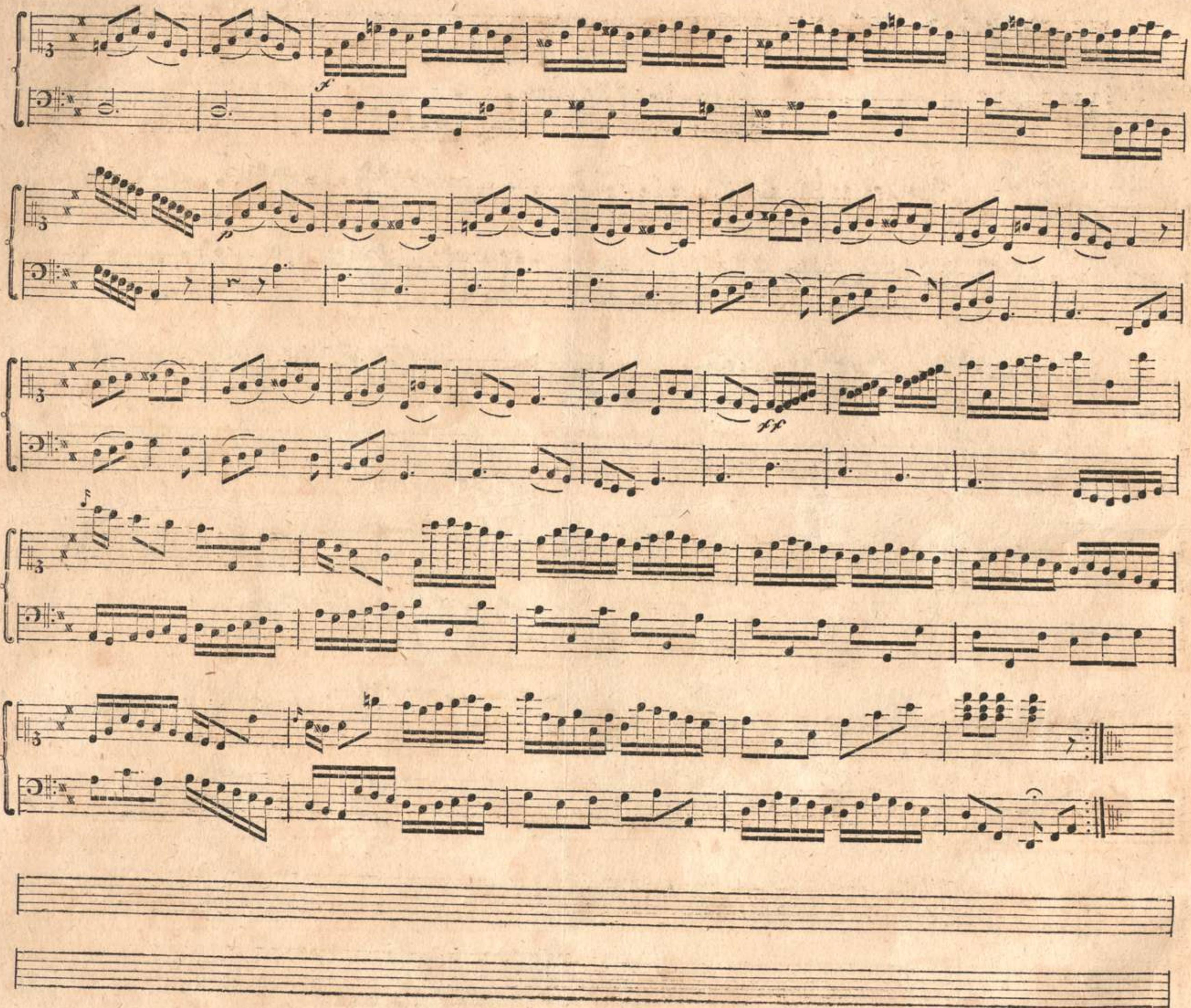
This image shows a page from a handwritten musical score. It consists of ten staves of music, divided into two systems by a brace. The top system starts with a treble clef, a common time signature, and a key signature of one sharp (F#). The tempo is marked 'Andantino.' The first staff contains six measures, starting with a dynamic 'mf' and featuring sixteenth-note patterns. The second staff follows with six measures, starting with a dynamic 'ff'. The bottom system begins with a bass clef, a common time signature, and a key signature of one sharp (F#). It also features six measures, starting with a dynamic 'pp' and continuing the sixteenth-note patterns established in the top system. Measures 7 through 10 are identical in both systems, showing a continuous pattern of sixteenth-note chords and rhythms.

Allegro.

volti subito.

Wolf, Ehrlichkeit u. Liebe.

B



00041750

Lento.

Robert. {

Schütz, o Engel frommer Liebe,  
du mit deinen Flügeln sie!  
dass nicht ihre Seele trübe  
Kummer  
über Lebenschwäche.  
Führe sie durch trübe Pfade  
unsichtbar an deiner Hand,  
und geleite sie durchs Leben,  
in ein besser Land,  
in ein besser Land!

cresc.

{

## Andantino.

Robert.

Arm und klein ist mei-ne Hüt-te, a = ber Ruh und Ei-nig = keit wohnt in ihr, auf je-dem

Trit = te fol = get mir Zu = frie = den = heit. Läß die Lie-be bey uns woh = nen, die uns Blu = men = krän = ze flieht, o Ge-

schic! dann neid' um Kro = nen ich den grö = sten Für = sten nicht, ich den grö = sten Für = sten nicht.

Wenn mein

Wenn mein Weibchen mir am Herzen  
Heiter, wie ein Engel liegt,  
Und mit Singen und mit Scherzen  
Sich in meinen Armen wiegt;  
Dann die Silberquelle rauschet  
Vor der kleinen Hütte Thür,  
Ums der Mond allein belauschet,  
Gott! ach Gott! wie dank' ichs dir!

Mit dem ersten Sonnenstrale  
Weckt mit einem Kuß sie mich,  
Sitzt mit mir bey Morgenmale,  
Freut der lieben Sonne sich.  
Eilet dann mit heitern Sinnem,  
Von den Kindern froh umtanzt,  
Und beginnt den Flachs zu spinnen,  
Den ihr meine Hand gepflanzt.

O wie ist sie frisch und fröhlich,  
Wenn sie Märchen vorerzählt!  
Gott, wie ist der Mensch so seelig,  
Der sich nicht um Reichthum quält!  
Arm und klein ist meine Hütte,  
Doch ein Sitz der Einigkeit,  
Gott, erfülle du die Bitte,  
Läß uns nur Genügsamkeit!

Allegro.

Röschen.

Durch-spä = he nicht mit ängst = lich trü = bem Bli = cke der Vor = sicht  
 uns ver = hüll = ten Rath! durch Lei = den führt — sie oft — zum Glü = cke, auf No = sen ü = ber  
 Dor = nen = pfad, durch Lei=den führt sie oft, führt sie oft — zum Glü = cke, auf No = sen ü = ber Dor = nen ü = ber  
 Dor = nen = pfad, ü = ber Dor = neu = pfad, ü = ber Dor = nen = pfad.  
 Der sie uns gab — wird sie er = näh = ren, sie trö = sten, wenn's an Trost ge = bricht, der sie uns

000417

gab — wird sie er = näh = ren, sie, trö = sten, wenn's an Trost ge = bricht, wird ih — nen Speis — und Trank — be,  
 sche = ren, ih = nen Speis — und Trank, — und Trank — be = scheren, ver = zweif = le nicht, ver = zweif = le nicht!  
 Durch = spä = he nicht mit ängst = lich trü = bem Bli=cke der Vor = sicht  
 uns ver = hüss = ten Rath! durch Lei = den führt sie oft, führt sie oft — zum Glü=cke, auf  
 Ro = sen ü = ber Dor = nen = pfad, auf Ro = sen ü = ber Dor = nen = pfad.

## Duett.

Allegro.

II

Robert.

Glück - lich, Kind! an dei - nem

Roschen.



Her - zen, glück - lich nirgends, als bey dir!

Theile mit - mir Freud' und Schmer - zen, thei - le je - de Last mit

Leich - ter wird die ban - ge See - le, wenn mein Rös - chen trö - stend spricht.

mir!

O Ge - lieb - ter, quā - le,

Läß uns lie - ben, hoffen, lei - den, die des Schicksals Hand ver - eint, bis viel-

quā - le dei - ne lie - be See - le nicht! Läß uns lie - ben, hoffen, lei - den, die des Schicksals Hand ver - eint, bis viel-

leicht der = einst uns bey = den un = be = wölf = te Son = ne scheint, bis viel = leicht der = einst uns bey = den un = be = wölf = te Son = ne

leicht der = einst uns bey = den un = be = wölf = te Son = ne scheint, bis viel = leicht der = einst uns bey = den un = be = wölf = te Son = ne

*ff*

scheint, um = be = wölf = te Son = ne scheint.

*tr*

scheint, um = be = wölf = te Son = ne scheint.

*ff*

*p*

*p*

*ff*

Glück = lich, Kind! an dei = nem Her = zen, glück = lich nirgends, als bey

*ff*

*p*

*ff*

dir!

Leich = ter wird die han = ge See = le, wenn mein

Theile mit — mir Freud' und Schmerzen, theile je = de Last mit mir!

*D* Ge

*p*

*mf*

00041750

Röss = chen trö = stend spricht,  
wenn mein Röss = chen, wenn mein Röss = chen trö = stend spricht. Läß uns lie = ben, hof = sen,  
lieb = ter, quā = le, quā = le deine lie = be See = le nicht, quā = le dei = ne See = le nicht! Läß uns lie = ben, hof = sen,

lei = den, die des Schicksals Hand ver = eint, bis vielleicht der = einst uns bey = den un = be = wölk = te Son = ne scheint. Läß uns  
lei = den, die des Schicksals Hand ver = eint, bis vielleicht der = einst uns bey = den un = be = wölk = te Son = ne scheint. Läß uns

lie = ben, hof = sen, lei = den, bis viel = leicht der = einst uns bey = den un = be = wölk = te Son = ne scheint, un = be =  
lie = ben, hof = sen, lei = den, bis viel = leicht der = einst uns bey = den un = be = wölk = te Son = ne scheint, un = be =

wölk = te Son = ne scheint, un = bewölk = te Son = ne scheint.

wölk = te Son = ne scheint, un = bewölk = te, Son = ne scheint.

Wolf, Ehrlich. u. Liebe.

D

Duett.

Largo.

Robert und Röschen.

1. Was ist Lieb? ein Tag des May-en, der im  
2. Flö-ten Elm-gen zu den Tän-zen der ver-

gold-nen Glanz er-wacht, hell auf fro-her Schä-fer Rei-hen vom ent-wölk-ten Him-mel lacht.  
gnüg-ten Mäd-chen Schaar, Blu-men sam-meln sie zu Krän-zen, schmück-en ih-re Schä-fer Haar.

3. Schnell ver-dü-stert ü-ber ih-nen sich der schwü-len Son-ne Blick,  
4. Ne-gen güs-se strö-men nie-der, Feld und Wie-se sind ver-heert,  
Schre-cken blickt aus ih-ren Wie-nen, und die  
und der from-men Freu-de Lie-der sind in

Freu-de fehrt zu=rück.  
Trau-er-ton ver=fehrt.

Die zwey folgenden Verse 5 und 6 werden nach der ersten Melodie gesungen.

Schau, der Friedensboge stralet  
Ins erschrockne Thal herab,  
Schau, der Hoffnung Freude malet  
Sich auf jeder Wange ab!

Gieb, o Gott der frommen Liebe!  
Uns ein fröhliches Gemüth,  
Das durch Wolken, schwarz und trübe,  
Ins Gesild der Hoffnung sieht!

Larghetto.

Wilhelmi.

Tran - - - - - rig hieng sein Haupt — zur

Er = de, Thrä = nen roll = ten ihm her = ab, wan = kend gieng er, wan = kend gieng er, sei = ne Hüs = se

stüz = te nur ein Dornen = stab, — ein Dor = nen = stab: und mich schmerz = te

sei = ne Noth, ach! mich schmerz = te sei = ne Noth; eh — er mich zu bit = ten

wag = te, gab — ich ihm mein Mor = gen = brod, eh er mich zu bit = ten wag = te, gab ich

ihm mein Mor = gen = brod, mein Morgen = brod. Bit = ternd drückt' er mei = ne Hän = de,

*si volti.*

git = ternd drück' er mei = ne Hän = de; dan = = tend sah er  
auf — zum Himm = mel, lohn ihms, rief er, gu - ter Gott! lohn ihms, rief er, gu - ter Gott,  
gu = ter Gott!

Allegro con Spirito.

Robert.

Nun ent-

la = de dich der Kla = gen, kum = mer = vol = ler, kum = mer = vol = ler Geist! ler = ne  
 dul = den, ler = ne tra = gen, was dein Schick = sal tra = gen heist! Nun ent = la = de dich — der Kla = gen, ler = ne  
 dul = den, ler = ne tra = gen, was dein Schick = sal tra = — — — — — — —  
 — — gen, dein Schick = sal tra = gen heist!

Un = ter Stür = men auf dem Mee = re,  
 in dem häng = sten Au = gen = blick, un = ter Stür = men auf dem Mee = re, in dem

Wolf, Ehrlichkeit. u. Liebe.

bang - sten Au - gen - blick, hest der Steuermann Win - de - sül - le, löst auf fro - hen Son - nen - blick, auf fro - hen  
 Son - nen - blick, auf fro - hen Son - nen - blick.  
 Drum ent -  
 la - - de dich der Kla - gen, kum - mer - vol - ler, kum - mer - vol - ler Geif! Ler - ne  
 dul - den, ler - ne tra - gen, ler - ne dul - den, ler - ne tra - gen, was dein Schick - sal tra - gen heißt! Ent - sa - de dich der  
 Kla - gen, ent - la - de dich der Kla - gen, ler - ne dul - den, ler - ne tra - gen, was dein Schick - sal tra - - -

— — — — gen, was dein Schick = sal tra = gen heißt, lebne dul = den, lerne tra = gen,  
 was dein Schicksal tra = gen heißt!

*Adagio.*

Cleon. 50

find ich dich, so find ich dich, o mei = nes Le = bens Freude! So find ich dich, so find ich dich, o mei = ne  
 Lust, o mei = ne Lust! Mit Be = ben komm ich, eh ich scheide, mit Be = ben

*volti subito.*

kommich, an dei = ne lie = be = vol = le Brust, an dei = ne lie = be = vol = le Brust!  
 Wie will ich freu = dig dich um = fand - gen, un = wie = der = steh = lich  
 an dir han - gen, bis mir das Herz im To - de bricht, bis mir das Herz im To - de bricht, freu = dig will ich dich um-  
 fan - gen, un = wie = der = steh = lich an dir han - gen, bis mir das Herz im To - de bricht, bis mir das  
 Herz im To - de bricht, bis mir das Herz, das Herz im To - de bricht.

Largo.

*Der Fürst.*

Ihr, die — durch gütiges Ge-

schied be - wohnt die frey - e Flur; o nei - det nicht der Für - sten Glück, sein Schim - mer blen - det

nur.

Sey

Sey eure Hütte noch so klein,  
Sie, und ein reiner Heerd —  
Sind mehr als Gold und Edelstein,  
Als Kron und Purpur werth.

Ihr fühlet, frey von Gram und Schmerz,  
Manch' unbekannte Lust;  
Mir schlägt ein unruhvolles Herz  
In der gedrängten Brust!

P.S.  
Andante.

Röschchen.

## Romance.

Einst lieb-te treu und brü-dre-lich ein gu = tes jun = ges Pär = chen sich, schön wie das Mor-gen-

roth, schön wie das Mor-gen-roth. Sie schwu = ren sich Be = stän = dig = keit, und war = me Treu und Zärt = lich = keit, und

Lie = be bis in Tod, und Lie = be bis in Tod. Und

Und Wilhelm wanderte von Haus  
Wohl in die weite Welt hinaus,  
Und sah manch schön Gesicht,  
Doch seiner stillen Jugend Glück  
Schwebt immerfort vor seinem Blick,  
Und das vergaß er nicht.

Ihr trauter Wilhelm kommt zurück,  
Und sucht mit liebetrunknem Blick  
Sein Mädchen rings umher.  
Mit liebevollem Ungestüm,  
Doch hundert Zungen sagen ihm:  
Dein Lottchen ist nicht mehr!

Bald, denkt sie, geht die Zeit dahin,  
Und dann, dann seh ich wieder ihn,  
Den meine Seele liebt.  
Dann fließt das Leben rein und hell  
Uns hin, wie jener Silberquell,  
So sanft, so ungetrübt.

Vier Wochen noch! dann wird er mein,  
Ich werde sein auf ewig seyn,  
O Glück, dem keines gleicht!  
Doch ach! ein Fieber raubet ihr  
Des Mundes Roth, der Wangen Zier,  
Sie zittert und erbleicht.

So neigt ein Weilchen sich im Thal,  
Versengt vom heißen Sonnenstral  
Und hängt verdorrt herab.  
Mit einem Kranz von Immergrün  
Und rings umsteckt mit Rosmarin,  
Senkt man sie nun ins Grab.

Er wankt an ihre frische Grust,  
Und ächzet traurig durch die Lust:  
Nimm, Vater, mich zu dir!  
Ihm rollt ein Thränenguß herab,  
Er sinkt auf seines Mädchens Grab,  
Ruhet nun verscharrt bey ihr.

O scheine du auß stille Grab,  
Wehmüthig, lieber Mond, herab,  
Bewein des Pärchens Fall!  
Und wenn die Frühlingssonne flieht,  
So wirble du dein Trauerlied,  
Geliebte Nachtigall!



Romantik

Allegro moderato.

Röschen.

Und die Hof-nung hebt im Lei-den den ge-drück-ten Geist em-por,

die Hof-nung

hebt den ge-drück-ten Geist em-por, lis-pelt Ah-nung fer-ner Freu-den dem Ver-las-sen sanf- ins

Ohr, die Hof-nung hebt im Lei-den den ge-drück-ten Geist em-por, lis-pelt Ah-nung fer-ner Freu-den dem Ver-

las-sen sanf-ins Ohr, lis-pelt Ah-nung fer-ner Freu-den dem Ver-las-sen sanf-ins Ohr, — — —

dem Ver-las-sen sanf-ins Ohr.

Und so nimmt er, neu ge-

stăr-ket, sei-ne Bür-de wie-der auf, und be-schlies-set, eh ers mer-ket, sei-nen E-lend vol-len

Adagio.

Tempo primo.

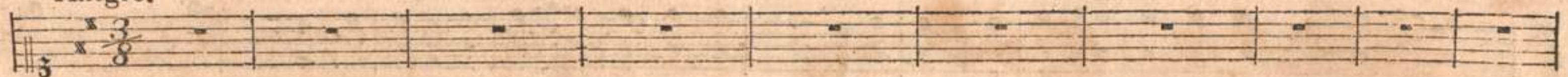
Lauf, sei = nen & — = lend vol = sen Lauf. Ja, die Hof = nung hebt im Lei = den, den ge = drück = ten Geist em =  
 por! die Hof = nung hebt im Lei = den den ge = drück = ten Geist em = por, lis = pelt Ah = nung fer = ner  
 Freu = den, lis = pelt Ah = nung fer = ner Freu = den dem Ver = laß = nen sanft, ins Ohr, die Hof = nung hebt im Lei = den den ge =  
 drückten Geist em = por, lis = pelt Ah = nung fer = ner Freu = den dem Ver = laß = nen sanft ins Ohr, sie lis = pelt Ah = nung fer = ner  
 Freu = den dem Ver = laß = — — — men sanft ins Ohr, dem Ver = laß = nen dem Ver = laß = — — men  
 sanft — ins Ohr.

## Schlusschor.

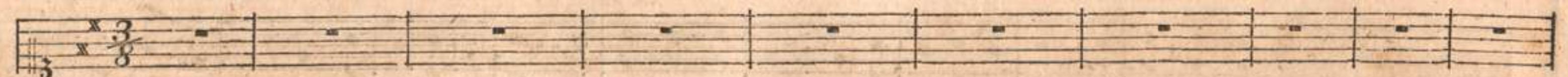
25

Allegro.

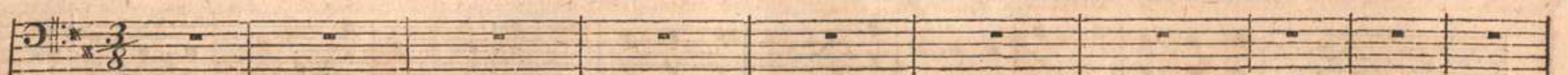
Röschen.



Wilhelm.



Robert.

Der Fürst  
und Cleon.

Klavier.



Steigt durch die Wolken, fro = lo - cken - de Lieder, fro = lo - cken - de

Steigt durch die Wolken, fro = lo - cken - de Lieder, fro = lo - cken - de

Klav.



Wolf, Ehrlichkeit u. Liebe.

G

Lieder! thrä = nend und dan = kend fal = len wir nie = der, thrä = nend und dan = kend fal = len wir nie = der, Ba = = = ter, der un = ser  
 nie = der, Ba = ter, Ba = ter, der un = ser  
 nie = der, Ba = = = ter, der un = ser

Lieder! thrä = nend und dan = kend fal = len wir nie = der, thrä = nend und dan = kend fal = len wir nie = der, Ba = = = ter, der un = ser

**Klav.**

Schick = sal re = giert, — Ba = = = ter, Ba = — — — ter, der un = ser Schick = sal re = giert, un = ser  
 Schick = sal re = giert, — Ba = = = ter Ba = = = ter,  
 Schick = sal re = giert, Ba = — — — ter, Ba = = = ter,  
 Schick = sal re = giert, Ba = = = ter, Ba = = = ter, der un = ser Schick = sal re = giert, un = ser

**Klav.**

Schick = fal re = giert.    Thrä = nend und dan = kend

re = giert.    Thrä = nend und dan = kend

re = giert.    Thrä = nend und dan = kend

Schick = fal re = giert.

Klav.

fal = len wir nie = der, Ba = ter, der un = ser Schick = fal re = giert. Steigt durch die Wol = ken, fro = lo = cken = de

fal = len wir nie = der, Ba = ter, der un = ser Schick = fal re = giert.

Klav.

Steigt durch die Wol = ken, fro = lo = cken = de

Lieder, fro = lo - cken - de Lie - der! thrå = nend und dan - kend fal - len wir nie - der, thrå = nend und dan - kend fal - len wir

Lieder, fro = lo - cken - de Lie - der! thrå = nend und dan - kend fal - len wir nie - der, thrå = nend und dan - kend fal - len wir

*Klav.*

nie - der, Va - ter, der un - ser Schick - sal re - giert, Va - = = = ter, der un - ser Schick - sal re-

nie - der, Va - ter, der un - ser Schick - sal re - giert, Va - = = = ter, der un - ser Schick - sal re-

*Klav.*

giert, Ba = = = ter, der un = ser Schick = sal, un = ser Schick=sal re = giert.

un = ser Schick=sal re = giert!

Ba = ter, der un = ser Schick = sal, un = ser Schick=sal re = giert.

giert, Ba = = = ter, der un = ser Schick = sal, un = ser Schick=sal re = giert.

Klav.

Rei = nen der vo = ri = gen drü = cken = den Schmer = zen, füh = len die vol = len und dan = ken = den Her = zen,

Rei = nen der vo = ri = gen drü = cken = den Schmer = zen, füh = len die vol = len und dan = ken = den Her = zen,

Klav.

sind nur von Dan-ken und Lie-be ge = rührt, von Dan-ken und Lie-be ge = rührt, nur von  
 sind nur von Dan-ken und Lie-be ge = rührt, nur von Dan-ken und Lie-be ge = rührt, von Dan-ken und Lie-be ge = rührt.  
 Dan-ken, von Dan-ken und Lie-be ge = rührt.  
 - ken, von Dan-ken und Lie-be ge = rührt.  
**Rlav.**  
**C:**  
**C:**  
**Rlav.**  
**C:**  
**C:**

Heil uns, daß Sie uns red = lich ge-

**Der Fürst.**

Heil uns, daß Sie uns red = lich ge-

Heil mir, daß ich euch wie = der ge = fun = den!

**Klav.**

fun = den! Heil uns, Heil uns! Heil uns, daß Sie uns red = lich ge = fun = den,

fun = den! Heil uns, Heil uns! Heil uns, daß Sie uns red = lich,

Heil mir, Heil mir, daß ich euch wie = der ge = fun = den,

**Klav.**

Tutti.

redlich gefunden!

wie-der gefun-den!

zu-cken-den Wie-der-sehns!

des ent-zu-cken-den Wie-der-sehns!

sehns!

sehns!

zu-cken-den Wie-der-sehns!

des ent-zu-cken-den Wie-der-sehns!

**Klav.**

Steigt durch die Wolken, fro - lo - cken - de Lie - der! thrä - nend und freu - dig fal - len wir nie - der, thrä - nend und

Steigt durch die Wolken, fro - lo - cken - de Lie - der! thrä - nend und freu - dig fal - len wir nie - der, thrä - nend und

*Klav.*

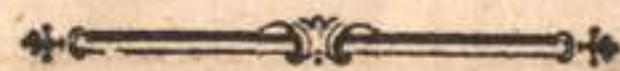
freu - dig fal - len wir nie - der, Va - ter des Schick - sals, und dan - ken dir, Va - = = ter,

freu - dig fal - len wir nie - der, Va - ter des Schick - sals, und dan - ken dir, Va - = = ter,

*Klav.*

Va = = = ter, wir dan = ken dir, Va = ter des Schick = sals, wir dan = ken, wir dan = ken  
 Va = = = ter, wir dan = ken dir, Va = ter des Schick = sals, wir dan = ken, wir dan = ken  
**Klav.**  
 dir, dan = ken dir, wir dan = ken dir! dir!  
 dir!  
**C O D E.**  
 dir, dan = ken dir, wir dan = ken dir!  
**Klav.**

# A n h a n g.



(Für Theater, wo einem Kinde die Arie: „Trautig sank sein Haupt zur Erde ic.“ zu schwer ist, hat der Herr Kapellmeister Wolf die folgende gesetzt.)

Non troppo Allegro.

The musical score consists of three staves. The top staff is for the voice, starting with a treble clef, a key signature of one sharp, and common time. The lyrics begin with "O da flos - sen Freu - den - thra - nen die - sem ar - men fran - ken". The middle staff is for the piano, also in common time, featuring a treble clef and a key signature of one sharp. The lyrics continue with "Mann; bald sah er em - por gen Himm - mel, bald mich wie - der freund - lich an, bald mich wie - der freund - lich". The bottom staff is for the piano, continuing the piece. The vocal part ends with "all." and "Er hat," followed by a repeat sign and a bass clef, indicating a continuation in basso.

Er hat,  
Er hat, rief er, meine' Klagen,  
Hat gelindert meine Noth;  
Löhne du mit deinem Segen,  
Lohn' ihm's guter Guter Gott!



Andante.

Philipp.

D so will ich gu - tes thun, Ar - men froh zu hilf er = schei - nen, will nicht e = her fried - lich

ruhn, seh ich sie ver - las - sen wei - nen, bis ich sie mit Troster = frische, und die Thrä - nen, und — die

Thrä - nen, und die Thrä - nen ab - ge - wischt.

